

UKIUKI! に
広告を載せてみませんか
 UKIUKI! 編集室 ☎04-7176-2747
 〒277-0053 柏市酒井根5-4-10-3F FAX04-7176-8931

UKIUKI!
 ウキウキする地域生活情報紙 11月7日 第301号
 ●毎週金曜日発行 ●全てのご家庭に新聞折込と一部宅配でお届け

松戸東版
 ■発行部数 111,500部
 (新聞折込108,000部・宅配3,500部)
 ■配布エリア 6号線より東側の松戸市全域
 ■発行 株式会社ユースメディア
 千葉県柏市酒井根5-4-10
 TEL:04-7176-2111 FAX:04-7176-8931
 E-MAIL /ukiuki@yusmedia.co.jp

お得なチラシの印刷あります
トクトクパック(ドット)コム
 お問合せは ☎0120-936-340 まで
 詳しくはHPをご覧ください
<http://www.tokutokupack.com/>

江戸切子
 尾島硝子工芸
 京成線「青砥」利用で徒歩15分程度。車なら国道6号線を「青戸8丁目」交差点で環状7号

「江戸切子」は、天保5(1834)年江戸大伝馬町びいどろ屋加賀屋九兵衛が、金剛砂を用いてガラスの表面に彫刻したのが始まりといわれています。ガラス職人が作ったクリスタルガラスに細工



「守り継ぎたい伝統工芸」
 伝統工芸品は、生活するうえで必要から生まれた日用品でした。一部は栄華を誇る者がその力を世に示す道具となり、惜しみなく財をつぎ込まれて、芸術の域へと翔け上っていきました。

時代が移れば必要とされる物も変化します。実用場に生きる伝統工芸品も、実用と芸術のはざままで苦悩する伝統工芸品も、時代の流れに翻弄されていくことは間違いありません。工房をお訪ねする中で、伝統工芸が厳しい冬の時代にあることを肌で感じました。支援体制を整えることが急務ですが、当事者の工夫・努力も垣間見えます。

「江戸切子」は、天保5(1834)年江戸大伝馬町びいどろ屋加賀屋九兵衛が、金剛砂を用いてガラスの表面に彫刻したのが始まりといわれています。ガラス職人が作ったクリスタルガラスに細工

愛らしい江戸風鈴がザルに入って並び店先の引き戸に手を掛けたガラリと引けば、とつぎの両側に様々な絵柄の風鈴、続いて絵付け作業場、一番奥に炉を備えたガラスを吹く作業場があります。3代目篠原正義氏にお話を伺いました。



「江戸切子」は、天保5(1834)年江戸大伝馬町びいどろ屋加賀屋九兵衛が、金剛砂を用いてガラスの表面に彫刻したのが始まりといわれています。ガラス職人が作ったクリスタルガラスに細工

「江戸切子」は、天保5(1834)年江戸大伝馬町びいどろ屋加賀屋九兵衛が、金剛砂を用いてガラスの表面に彫刻したのが始まりといわれています。ガラス職人が作ったクリスタルガラスに細工



下町に
伝統工芸を
たずねて

今月11月は「伝統工芸品月間」です。江戸の職人技を今に伝える工房が、下町と呼ばれる地域に数多くあります。匠(たくみ)の技をたずねて歩いてみました。

線へ左折。1分と走らず左手に、青地に白で横書きされた文字が目につく。江戸切子指定伝統工芸品・江戸切子・尾島硝子工芸。店頭に並ぶ美しい「江戸切子」に目を奪われていく。奥から現れたのは「尾島硝子工芸3代目尾島英治氏切子師として4半世紀を生きてきたし



生命保険だより
 話題の保険ショップをご紹介

みな悩んでいる
生命保険
 何かあった時の備えに生命保険に加入しているという方は多いです。今やその加入率は90%に近いそうです。保険に入っていない人は少ないと言っている人はいないと言っている人はいない。過度言ではない。しかし、その満足度はというと、まだまだ低いのが現状のよう。半数以上の方が何らかの不安や悩みを持っているという事です。

その悩みも様々で、「保険料を払い過ぎていく気がする」「内容が良く分からない」「今の保険をこのまま続けて大丈夫？」などなど。

悩み解決の心強い味方!
 でもいざその悩みを解決したいと思っても、自分で資料を取寄せても良く分からない、保険会社の人に相談しても良い面ばかりしか教えてくれなかったり、無理やり勧められそう。そんな経験はありませんか。

そんな読者の皆さんに「保険クリニック松戸店」をご紹介します。中立的な立場で、あなたの保険を分かり易く説明してくれます。今度「保険は難しい」と思っていた方も、「こんな保険だったのね」と納得できます。

ウキウキ読者限定プレゼント
 今回ウキウキ読者限定のプレゼントとして、11月15日(土)までに「ウキウキを見た」と言って予約をすると**通常3150円の来店相談料が無料!**※来店日は11月15日以降でもOK。2回目以降も料金は掛からないので納得いくまで相談できるのも嬉しいですね。

あなたもこの機会に日頃の保険の悩みを相談してみませんか?

0120-827-929
保険クリニック松戸店
 松戸市本町18-4 NBF松戸ビル3F
 ■営業時間■ 月~土 10:00~18:00
 ■定休日■ 日曜日・祝祭日・年末年始

あなただけの資料を作成

3F 保険クリニック松戸店
 BOOK OFF KFC TSUTAYA
 松戸駅 西口

そんな読者の皆さんに「保険クリニック松戸店」をご紹介します。中立的な立場で、あなたの保険を分かり易く説明してくれます。今度「保険は難しい」と思っていた方も、「こんな保険だったのね」と納得できます。

ウキウキ読者限定プレゼント
 今回ウキウキ読者限定のプレゼントとして、11月15日(土)までに「ウキウキを見た」と言って予約をすると通常3150円の来店相談料が無料!

キッズスペースもあります。

お楽しみ抽選会は第2・第4土曜日開催!

第1回 平成20年11月8日(土) AM10:00~
 第2回 平成20年11月22日(土) AM10:00~

大好評の豪華景品 空クジなし
 *青果賞*水産賞*関連賞*残念賞

1店500円以上の領収書2店分で参加OK!(賞品なくなり次第終了)

松戸南部市場見学会
 参加者募集 無料食付
 開催日 平成20年11月19日(水)
 定員 20組40名様
 対象 一般消費者の皆様

松戸南部市場
 フリーマーケット出店者募集!
 開催日:平成20年11月16日(日)
 時間:午前9時~午後3時
 出店申込は リサイクル運動市民の会
 tel.03-3226-6800 fax.03-3226-6804
 HP: http://www.recycler.org

松戸市南部市場祭 入場無料 雨天決行

日にち:平成20年11月9日(日)
 時間:午前9時~午後2時
 場所:南部市場内特設会場

今年もやります!!
豪華大抽選会2回
 (第1回午前・第2回午後)
 その他、模擬店や屋台も多数出店皆様でお楽しみ下さい

松戸駅東口より無料シャトルバス運行 当日のみ3番乗り場

バス時刻表	松戸駅東口→南部市場行き	南部市場→松戸駅東口行き
8	30 45	45
9	00 15 30 45	00 15 30 45
10	00 15 45	00 30
11	15 45	00 30
12	15 45	00 30
13	15 45	00 30 45
14	00 15 30	00 15 30 45

イベント内容
 1.消防署ちびっこレスキュー
 2.和名ヶ谷中学校 吹奏楽部演奏
 3.大江戸助六流太鼓演奏
 4.矢切ヨソコイ ソーラン同好会演舞
 5.新潟県人会おけさ会演舞
 6.豪華大抽選会2回開催

祝 **30** 弾
松戸南部市場
お買い物



「宙吹き」の様子
希望の方は左記までご連絡ください。
◎篠原まさよし風鈴
台東区台東4-25・
10
03-3832-
0207
03-3832-
0207
ホームページ
http://www.edohurin.com

（1ページからのつづき）
風鈴は1年を通して下げておくものなんです。さらに「単にガラス風鈴と呼んでいたものを、2代目が「江戸風鈴」と名づけました。他の地では作られなくなっていましたとのこと。

篠原氏の「江戸風鈴」は型を使わず「宙吹き」でガラスを作り出す。型で作ったものと「宙吹き」を比べると、違いは記者でも分かりました。前者は単一で無味、後者は微妙な凹凸が何ともいえない味と温かさを醸し出し、飽きません。

「宙吹き」は炉から取り出した柔らかい材料を細長いガラス管の先につけクルクルとまわしながら丸く大きくします。篠原氏はとも簡単に吹き上げますが、記者は何度も挑戦しても失敗。修行を積んで初めてできる難しい技術なのです。

吹いたガラスは瓢箪形にカットしてお馴染みの形に整えます（形は他にも）。
「片山桐たんす店」3代目片山晴夫氏は桐の細工物に高い技術を持つ。「国立科学博物館」や「芸大」にも招かれます。「先生なんて呼ばれたら職人はおしまいだよ」と笑う片山氏に、お話を伺いました。

次いで胡粉の入らない顔料に鋳物の粉を混ぜ多様な色を作り、細筆を用いて内側から描けば「江戸風鈴」の完成です。
「体験教室」が人気です。



絵付けの様子



海外にも愛用者が増えつつある桐箆笛

89年のワシントン条約で輸入禁止になったものの、その後部分解除で50トンが輸出される。



片山晴夫氏



片山晴夫氏の作品

「桐が古くから収納に用いられてきたのは湿度に強く虫も寄らないから。火にも強い。燃え尽きるのに時間がかかる。火事で真っ黒になった桐箆笛の中身が無事だったこともあったね。」
母の箆笛や自身が持つ琴の色から、記者のイメージは桐イコール白。ですが今は、消費者ニーズを容



木島義雄氏

「象牙細工 木島義雄氏」
象牙は正倉院御物に細工物があり、奈良時代に伝来したようだといいま



「江戸下町伝統工芸館」の展示品



「江戸下町伝統工芸館」の展示品



木島義雄氏の作品



「江戸下町伝統工芸館」の展示品



「江戸下町伝統工芸館」の展示品

つづきエクスペレス「浅草駅」に近しい「ひきご通り」の「江戸下町伝統工芸館」ギャラリーにて、代表的な江戸伝統工芸品を50種類400点ほど常設展示。土日祝日には実演も行われます。「桐たんす」と「象牙細工」実演は「江戸下町伝統工芸館」で見学いただけます。



木島義雄氏 工芸館

「象牙細工 木島義雄氏」
象牙は正倉院御物に細工物があり、奈良時代に伝来したようだといいま



「江戸下町伝統工芸館」の展示品



「江戸下町伝統工芸館」の展示品

「スマイルティース」
（イミテーションの歯）
大切な思い出は、笑顔が一番！
（期間：11月末日まで）
いであ歯科医院 松戸市西馬橋川町117
047-340-3718
http://www.ide-shika.com info@ide-shika.com
診療時間/AM9:00~PM6:30(土曜のみPM5:00まで) 昼休み/PM1:00~PM2:30
休診日/木曜・日曜・祝日

「スマイルティース」で素敵な思い出を演出!!
お子様の笑顔を残すマジックとは?
七五三で記念写真を
撮影される時、お子さまも自然なお子様の笑顔が写真撮影できます。
時期で笑うと前歯がない時どうされますか? 大切な思い出を素敵に演出するお手伝いをさせていただきます。
撮影では楽しい思い出をたくさん残していただきます。ご相談は電話・メールにてご連絡をお待ちしております。
（期間：11月末日まで）
井出先生

ENJOYサークル
「いつでも元気」に暮らしたい!。誰もが願う事ですが、そのためには健康な体でいる事が大切ですね。今回は平均年齢67歳の「活き活き体操クラブ」の練習にお邪魔しました。
「活き活き体操クラブ」の練習にお邪魔しました。皆さんは自分の心拍数をこまめに確認して、自分の心拍数をコントロールする事が大切です。心拍数をコントロールすることで、運動強度を調整することができます。心拍数をコントロールすることで、運動強度を調整することができます。心拍数をコントロールすることで、運動強度を調整することができます。

フェイスナルエステ
心もお肌もリラックスできる
日常のオアシス
CPコスメティクスの高い品質・技術・経験に支えられて、最新のCPサロン。カウンセリングを大切にし、お客様一人ひとりのお肌を把握しながらメニューを見極めます。安心のエステスタッフにより、お肌の内側からキレイに体感できます。実際に足を運ばれてみるお客様も20代~80代という幅広い年齢層も納得です。夏の紫外線をそのままとしておくとしみ・シワ・タルミ・乾燥といったお肌のトラブルの原因になってしまいます。アンチエイジング化粧品で毛穴の汚れや小鼻の余分な皮脂を取り除き健康なお肌になります。
是非この機会にお肌の回復力を高めて、一番キレイなあなたを実感してみてください。
スタッフ募集
~化粧品・美容が大好きな方~
未経験者歓迎
週2~3日、1日3~4時間
できる方
勉強終了後、ディプロマ取得できます。
詳細はお問い合わせ下さい。
松戸市内9店舗
●松戸駅前サロン 松戸市本町20-17 新角ビル3階 047-330-1180
●八柱サロンKei 松戸市日暮1-3-1 及川ビル502号 047-387-6040
●東松戸駅前サロン 松戸市総数135-24 アルブル・ド・ソア701号 047-388-4336
●西馬橋サロン 松戸市西馬橋幸町141 オークハイツ101 047-345-1148
●北小金駅前サロン 松戸市東平賀241-2メゾン北小金301号 047-343-3995
●北小金平賀サロン 松戸市平賀209-59 047-346-5015

いがぐりくん

柿

「柿甘い!」
「柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」

文字広告編
例えはこんな使い方!

フリーマーケット! 明日から〇〇公園でフリーマーケット開催。フリーマーケット・古着物多量出品予定あり。
出店希望者また募集中!
047-000-0000
047-000-0000
サテライト仲間募集!
社交ダンス同好会募集
初心者大歓迎・興味あるまで
04-7176-2747

合同版1行1200円
松戸全域へ情報発信! 問い合わせは編集室へ
04-7176-2747

「柿甘い!」
「柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」

頑張れ商店会!
UKIUKIは松戸市内の商店会を応援します。

●商店会の名称 ●連絡先 ●商店会の自慢できるところをご記入の上、ハガキ・FAX・メールでUKIUKI編集室までお送りください。
抽選にて取材の上UKIUKIに無料掲載いたします。

〒277-0053 柏市酒井根5-4-10-3F
FAX 04-7176-8931 E-Mail ukiuki@yusmedia.co.jp

「柿甘い!」
「柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」

UKIUKI
に広告を載せてみませんか

〒277-0053 柏市酒井根5-4-10-3F
04-7176-2747 FAX 04-7176-8931

「柿甘い!」
「柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」
「また柿ある?」

おらが郷土の北海道の自慢料理 大募集!!

あなたのふるさとの自慢料理のレシピを送ってください。UKIUKI紙上に紹介します。採用の方には薄謝進呈。
〒277-0053 柏市酒井根5-4-10-3F UKIUKI編集室まで
FAX:04-7176-8931 E-mail:ukiuki@yusmedia.co.jp

貸収納 入庫者募集!!
随時室内見学できます (お電話下さい)

●24時間使用可 ●セキュリティシステム完備
ホームページ <http://hops-stockhouse.com>

ストックハウス八ヶ崎 全78室
★随時室内見学できます★

Sタイプ	¥ 6,090	14室	Dタイプ	¥ 15,225	6室
Aタイプ	¥ 7,980	12室	Eタイプ	¥ 17,850	6室
Bタイプ	¥ 9,450	15室	Fタイプ	¥ 26,670	3室
Cタイプ	¥ 11,550	18室	Gタイプ	¥ 29,820	4室

松戸市八ヶ崎 7-29-3
地域最大級の収納施設 随時見学可 お部屋スツキリ 随時見学可
ストックハウス北小金 全156室 ストックハウス光ヶ丘 全104室

北小金南口駅前通り
五大ホーム(株) 047-345-4311 9:00~17:00 水曜日定休

お部屋スツキリ 随時見学可
ストックハウス新松戸 全112室
太陽ハウス(株) 047-343-1113
新松戸店(駅バス停前)

お部屋スツキリ 随時見学可
ストックハウス豊四季 10タイプ 全76室
スターツピタットハウス株式会社
柏西口店(柏駅西口高島屋前) 04-7141-5881

こだわりの三ツ星
玄米ダイニング 元氣morimori

松戸南部市場「食卓棟」に、昨年オープンした健康にこだわる玄米ダイニングのお店を紹介いたします。座席数は35席。店内は、木を基調とした落ち着いた造りとなっており、市場内という場所柄の日仕入れた素材を活かし豊富に取り揃えてあります。

中でも一番人気は、「日替わりランチ(本日のおかず1品、味噌汁、漬物、白ご飯又は玄米。580円)です。ご飯は有機栽培の酵素玄米を選ぶ方が多いそうです。白米の半分は時間消化し、栄養価も高く、続けることにより免疫力を高める効果があります。また、一押しランチは、旬の魚をふんだんに盛り込んだ「海鮮丼(800円)です。ドリンクメニュー(200円)もあります。

朝メニュー(7時~10時)は、充実した内容の「朝食(580円)や「朝食海鮮丼(680円)を味わうことができます。ランチタイム(10時~14時)は、グラタンメニューの他、「日替わりランチ(580円)・定食(456円)・小学生(456円)・中学生(580円)・幼児は無料です。飲み放題90分コース(生ビール・耐ハイ・焼酎・ソフトドリンク。1380円)もあります。

「健康に気を遣っている方、女性ご年配の方のご来店をお待ちしています」とオーナー。健康が気になるけれど、おいしものは食べたいといった現代の消費者ニーズに応える「健康志向」に

特に魚介類の鮮度には自信あり!肉・野菜も安心。安全な食材を使用し提供しています。お手頃価格で美味しく、ボリュームたっぷりです。

朝メニュー(7時~10時)は、充実した内容の「朝食(580円)や「朝食海鮮丼(680円)を味わうことができます。ランチタイム(10時~14時)は、グラタンメニューの他、「日替わりランチ(580円)・定食(456円)・小学生(456円)・中学生(580円)・幼児は無料です。飲み放題90分コース(生ビール・耐ハイ・焼酎・ソフトドリンク。1380円)もあります。

「健康に気を遣っている方、女性ご年配の方のご来店をお待ちしています」とオーナー。健康が気になるけれど、おいしものは食べたいといった現代の消費者ニーズに応える「健康志向」に

住所 松戸市松戸新田 30 南部市場内
047-704-8513
営業時間 7:00~14:00
土曜のみ 17:00~21:00
定休日/市場の定休日と同じ

UKIUKIクーポン
元氣morimori
11月10日~11月15日迄
日替わりランチ 100円引き
※1人1枚有効
この券を切り取ってご持参下さい。

発見! 小さなお店 結米屋(ゆめや)

「伊勢丹松戸店」の正面階段を地下1階へ下りると、「結米屋」は目の前です。昨秋「UKIUKI」ウオッチングで紹介した「五ツ星お米マイスター」渋谷さんはこの店のオーナー。そして、若き店長、地丸さんも「三ツ星お米マイスター」の資格を持つ、頼りがいのあるお米屋さんです。

「お米マイスター」はお米の博士号とも

「伊勢丹松戸店」の正面階段を地下1階へ下りると、「結米屋」は目の前です。昨秋「UKIUKI」ウオッチングで紹介した「五ツ星お米マイスター」渋谷さんはこの店のオーナー。そして、若き店長、地丸さんも「三ツ星お米マイスター」の資格を持つ、頼りがいのあるお米屋さんです。

「お米マイスター」はお米の博士号とも

「結米屋」には選りすぐりのお米が揃っています。が、なかでもお勧めは特別栽培米「コシヒカリ」や「土産米(5kg3990円)」。結米屋には選りすぐりのお米が揃っています。が、なかでもお勧めは特別栽培米「コシヒカリ」や「土産米(5kg3990円)」。

住所 松戸市松戸1307-1 伊勢丹松戸店B1
047-366-5429
営業時間 10:00~19:30
定休日/無休(1月1日は除く)

あるというイケメン店長地丸さんと、米業界に新風を吹き込んだ渋谷さん。美味しくて安全なお米をお客様に届けたいと意欲的。お二人の話を伺っていると、米食がとて素敵に思えてきました。生産者と消費者をつなぐ懸け橋として「結米屋」はますます頑張ってください。(Nono)

みんなで歩こう! 外環道路 市民・家族見学会 (外環ウォーキング) 参加者募集!!

現在、松戸市、市川市で整備を進めている千葉県の外環道路はどのようにつくられ、どのような効果をもたらすのでしょうか? 普段は入ることのできない外環道路の工事現場を歩きながら体験していただくための見学会を開催いたします。この見学会では、間近で工事の進捗状況や最先端の技術を見ることができます。ぜひご参加ください。

●開催日時/平成20年11月29日(土) ※雨天中止
●募集人員/ Aコース...市川市役所 10:15集合~15:30頃 50名
Bコース...松戸市役所 11:15集合~16:30頃 50名

※工事現場内を歩行するため対象は小学生以上とします。また中学生以下の参加は保護者同伴でお願いします。
※参加を希望される方が多い場合は抽選となります。抽選の結果、参加者に選ばれた方には見学会の資料を郵送させていただきます。

●参加費/無料 ※昼食の用意はございませんが、市民会議より豚汁をご用意します。
●見学コース/ A・Bコースとも「松戸市国分~市川市国分」(外環ウォーキング約4km) ※一部、共催者で用意したバスでの移動となります。

お申込方法
①参加者全員の氏名・年齢
②参加者代表者の氏名、住所、電話・FAX番号(保有している方のみ)
③参加希望コース
を明記し、ハガキ・FAXのいずれかで下記お問い合わせ先(該当事務局)宛に11月18日(火)までにお申し込みください(ハガキは当日消印有効)。
※申込に際し取得する個人情報(参加人数の把握や参加者の保険加入手続きなど、見学会の円滑な運営のために)をご記入をお願いします。

お問い合わせ先
①Aコース/市川商工会議所 〒272-8522 市川市南八幡2-21-1
047-377-1011 FAX047-377-1048
②Bコース/松戸商工会議所 〒271-0092 松戸市松戸1879-1
047-364-3111 FAX047-365-0150

■共催/東京外かく環状道路(千葉県区間)整備促進市川・松戸市民会議、市川市、松戸市、市川商工会議所、松戸商工会議所、国土交通省首都圏道事務所、東日本高速道路(株) 千葉工事事務所

昨年度の「外環 市民・家族見学会」の様子 (H19.12.15実施)

外環道路の工事状況

